Acoustic Investigation of /l, j, v/ as Approximants in Urdu

Presenter: Sahar Rauf

Authors: Sahar Rauf, Saadia Ambreen, Sarmad Hussain and Benazir Mumtaz



Center for Language Engineering
Al-Khawarizmi Institute of Computer Science
University of Engineering and Technology Lahore, Pakistan

Outline

- Motivation of the Research
- Approximants
- Background
- Methodology of the Research
- Acoustic Analysis: Experiment 1
- HNR Analysis: Experiment 2
- Research Findings
- Conclusion and Future Dimensions

Motivation of the Research

- To investigate the acoustic properties of /l, j, v/ as approximants in Urdu.
- To define a scientific method for the identification of these sounds.
- To explore the dual behavior of Urdu approximants; fricative and approximants
- To find out contexts in which Urdu approximants change their behavior.

Approximants

- Ladefoged coined the term "approximant" and defined it as approximants belong to the two phonetic classes; one is resonant oral and second is consonant^[1].
- Trask^[2] placed approximants in between vowels and fricatives because of the constriction of the airflow and claims that approximants produce frication noise.

^[1] P. Ladefoged, A Course in Phonetics, 4th ed., Bill Hoffman, Ed. Calefornia, Los Angeles, USA: Earl McPeek, 1975.

^[2] I. E. Colombo, On the Phonetic Status of Labial Approximants in Dutch. University of Amsterdam, 2015.

Background (1/2)

- The term 'Spirant approximant' or approximant like version of fricative is used by IPA^[3] and an openness diacritic [-] is used to indicate it like; [υ β]
- Spirant approximant [v] is found in Dutch^[4] and it is assumed that the approximant behave as a fricative when it comes at onset and coda position.
- /j/ with [-] is also used in Spanish to show the noise or turbulence in the /j/ in emphatic speech^[5].

^[3]International Phonetic Association, Handbook of the International Phonetic Association: A guide to the use of the International Phonetic Alphabet. Cambridge, United Kingdom: Cambridge University Press, 1999.

^[4] I. E. Colombo, On the Phonetic Status of Labial Approximants in Dutch. University of Amsterdam, 2015.

^[5] E. Martinez-Celdran, "Problems in the classification of approximants," Journal of the International Phonetic, vol. 34, no. 2, pp. 201-210, Dec 2004.

Background (2/2)

- Different acoustic measures; duration and formant analysis have been studied in American English^[6], Korean^[7] and Sindhi^[8] language to differentiate different approximants from one another
- The purpose of this work is to analyze the acoustic properties of Urdu approximants by using such measures and also identify a scientific method to justify the properties of these sounds

^[6] C. Y and E. Wilso, "Acoustic measures for linguistic features distinguishing the semivowels /w j r 1/ in American English," *The Journal of Acoustical Society of America*,vol.92, no.2, pp. 736-757, August 1992.

^[7] M. C. Kim and A. J. Lotto, "Acoustic measurements of Korean approximants," *The Korean language in America*, vol.9, pp. 72-77, 2004.

^[8]A. Keerio, L. D. Dhomeja, A. A. Shaikh, and Y. A. Malkani, "Coparative Analysis of Vowels, diphthongs and Glides of Sindhi," *Signal and Image Processing*, vol. 2, no. 4, December 2011.

Methodology (1/2)

Phonemes	No. of Utterances			
	Initial	Middle	Final	
/1/	10	10	10	
/ j /	10	10	-	
/v/	10	10	-	

- PRAAT used for recording and analysis
- Data recorded in an anechoic chamber at sampling rate of 8 kHz
- Total 280 utterances recorded from 4 speakers (2 males and 2 females)

Methodology (2/2)

- Aspirated versions /lh, jh and vh/ have also been studied
- Words selected from Urdu Lughat^[9] and Oxford dictionary^[10]

Phonemes	Selected words
/ l h/	/ رولار / du:lha://Groom/ and / اربيولار / ffu:lha://Stove/
/ j h/	No instance of /jh/ was found
/ v ^h /	ر وهيل //v ^h e:l//Whale/.

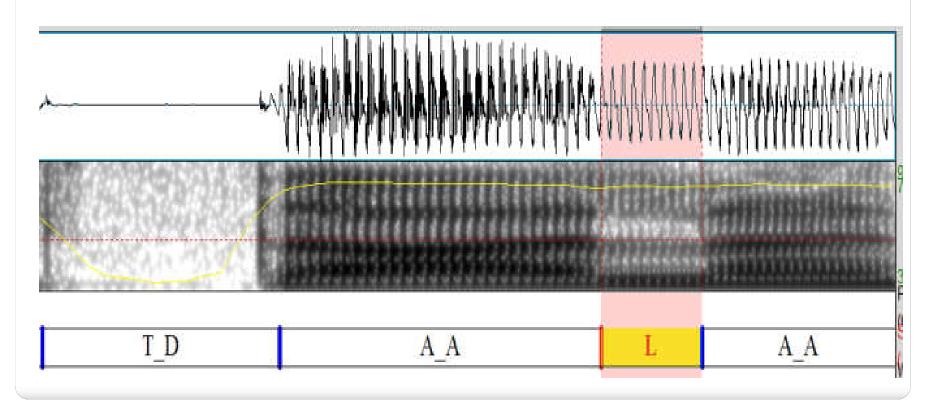
^[1] Urdu Lughat: Tarixi Usuul Per, 1st ed. Karachi, Pakistan: Muheet Urdu Press, 2013, vol. 3.

^[2] Oxford Urdu-English Dictionary, 1st ed. Karachi, Pakistan: Oxford University Press, 2013.

Acoustic Analysis: Experiment 1

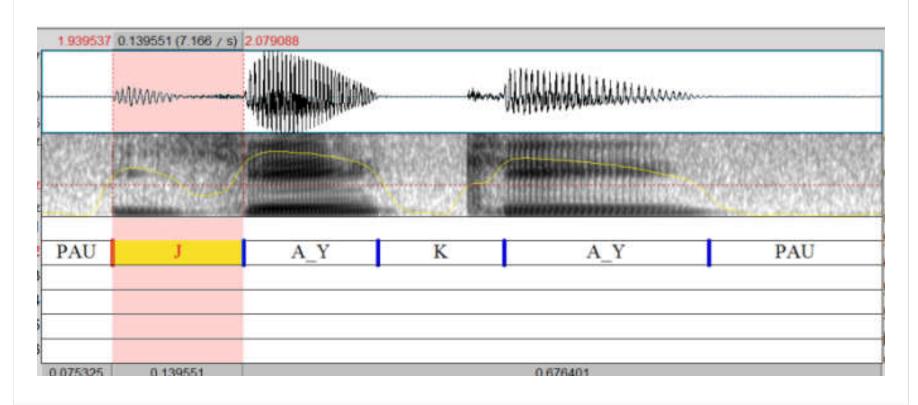
/l/ sound

- It exists at all three word positions
- It forms lighter formants than its neighboring vowels



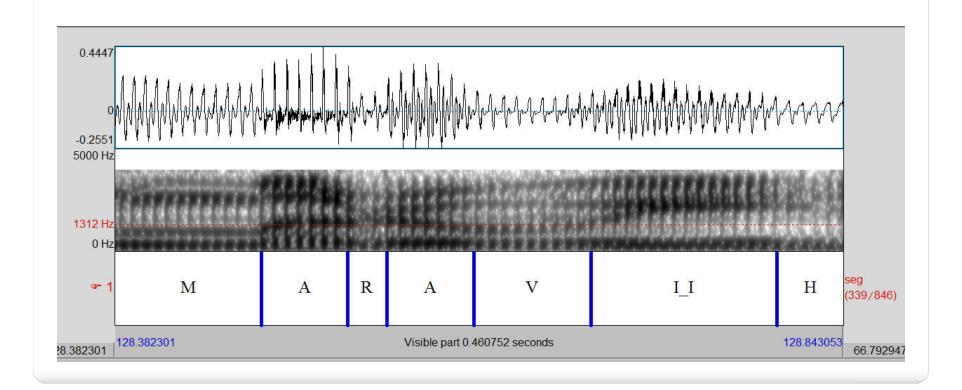
/j/ sound

- It occurs at only two positions; initial and middle
- It can take three types of properties; formants, frication and combination of both



/v/ sound

- It also has a tendency to occur as fricative or approximant
- At word middle position, F2 of the preceding vowel falls



Duration Analysis

Urdu phonemes	Duration at word initially with pause	Duration at word medially	Duration at word finally with pause
/1/	105ms	78ms	118ms
/ j /	93ms	65ms	-
/ v /	70ms	56ms	-

- /l/ shows longest duration at word final position with pause
- /v/ shows lowest duration value at word medial position

Formant Analysis

Urdu phonemes	Formant values word initial		Formant values word medial		Formant values word final	
	F1	F2	F1	F2	F1	F2
/1/	292	1584	325	1584	295	1592
/ j /	311	1830	306	1867	-	-
/v /	290	1212	324	1289	-	-

- /j/ indicates higher F2 values than other sounds
- /v/ shows lowest F2 values than other sounds

/lh, jh and vh/ Analysis

- /lh/ was not pronounced in word /e/s/ /du:lha:/ /Groom/. instead speakers have pronounced /l/ and /h/ separately as /dulha: /U>>/.
- /vhe:۱/ /ويل / /Whale/ was pronounced as /ve:۱/ /ويل / /Whale/ without the aspirated sound. The speakers have changed the aspirated /vh/ into un-aspirated /v/
- In dictionaries words like / وهيل ، دولها ، چولها / were also written as / وهيل ، دولها ، چولها /
- The alternative orthographies of such words shows that $/l^h/$ is gradually replacing with /l+h/ sounds and $/v^h/$ with its unaspirated version /v/

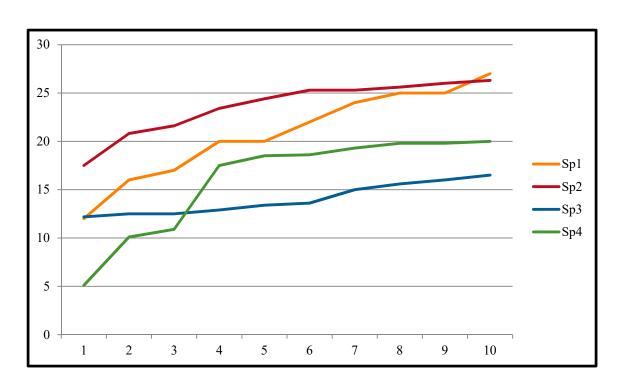
HNR Analysis: Experiment 2

- Harmonicity to Noise Ratio (HNR) measures the acoustic periodicity
- HNR values have been calculated using PRAAT
- Number of frames of each sound utterance and their values were extracted after analyzing periodicity
- The values are calculated to find out median of the sound

	Threshold for the median values of HNR
Female	Voiceless fricative: less than 3dB Voiced fricative: up to 17dB Approximant: above 17dB
Male	Voiceless fricative: less than 3dB Voiced fricative: above 3dB Approximant: above 10dB

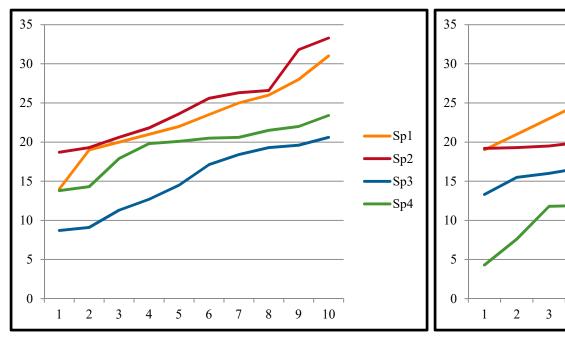
No. of Sp	Positions	Approximant (%)	Fricative (%)	Mixed (%)
	/l/ initial	70	30	-
Sp1	/l/ medial	90	10	-
(F)	/l/ final	100	-	-
	/j/ initial	20	20	60
	/j/medial	50	50	-
	/v/ initial	60	40	-
	/v/ medial	70	30	-
	/l/ initial	90	10	-
Sp2	/l/ medial	100	-	-
(F)	/l/ final	100	-	-
	/j/ initial	70	30	-
	/j/medial	100	-	-
	/v/ initial	60	40	-
	/v/ medial	90	10	-
	/l/ initial	100		
Sp3	/l/ medial	80	20	-
(M)	/l/ final	100	-	-
	/j/ initial	100	-	-
	/j/medial	100	-	-
	/v/ initial	80	-	20
	/v/ medial	90	10	-
	/l/ initial	90	10	-
Sp4	/l/ medial	100	-	-
(M)	/l/ final	80	20	-
	/j/ initial	60	40	-
	/j/medial	100	-	-
	/v/ initial	50	50	-
	/v/ medial	100	-	-

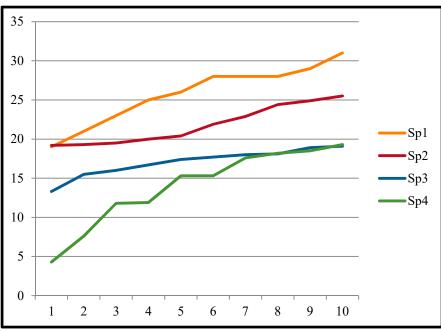
Graph Analysis /l/



- /l/ median values at initial position
- 100% approximant behavior in Sp3
- Abrupt behavior in Sp4

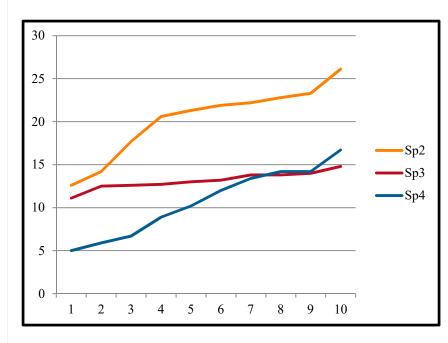
Graph Analysis /l/

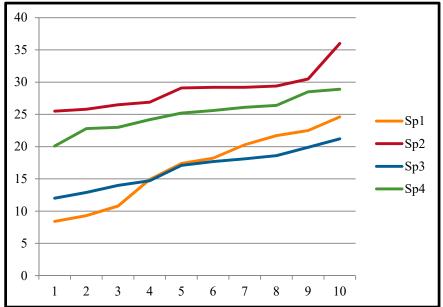




- /l/ median values at medial position /l/ median values at final position
- Some utterances of Sp1 and Sp3 have fricative property
- Only 2 utterances of Sp4 are fricative occurred with following pause

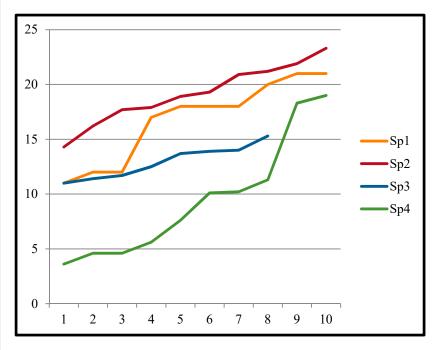
Graph Analysis /j/

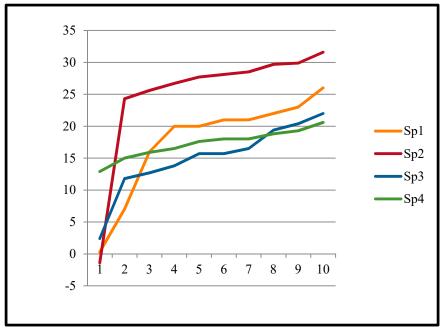




- behavior
- /j/ median values at initial position /j/ median values at medial position
 - Sp3 represents 100% approximant /j/ has approximant behavior in Sp 2, 3 and 4

Graph Analysis /v/





- /v/ median values at initial position
 /v/ median values at medial position
- The utterances is also due to the impact behavior of /v/ as approximant of neighboring fricatives on /v/ sound.
- - fricative behavior of /v/ Sp2 and 4 has more gradual

Research Findings (1/2)

- Speaker specific behaviors have been observed in the analysis of /1, j and v/
- The dual property of /j/ in Sp1 is occurred when it is preceded by pause and when the syllable is stressed
- /j/ takes the acoustic property of fricative to differentiate itself from high vowels like /i:/, /e:/ or /u:/
- when /j/ comes with /a:/ sound in unstressed context it becomes approximant
- It is also observed that sometimes /j/ takes frication because of its neighboring fricative consonant.

Research Findings (2/2)

- /l/ takes frication when it is followed by a pause
- /l/ changes its acoustic property or lose formants when it comes with any fricative sound i.e. /h, x, s/ etc.
- /v/ behaves like approximant when it comes at word medial position
- /v/ can also become voiceless fricative due to neighboring /h/ sound indicating neighboring fricatives can influence target sound.
- It is also observed that the Sp4 is using the fricative quality in case of unstressed context and in stressed context; it is using more approximant like property

Conclusion and Future Dimensions

- /l, lh, j, v and vh/ sounds of Urdu have been investigated in this study to find out their acoustic properties as approximants
- These sounds show dual property of fricative and approximants although the percentage of approximant is greater than the fricative
- Acoustic analysis indicates that /l/ shows longest duration at final position than others and /v/ shows lowest F2 values than others
- Results tells that /lh/ is now pronounced as /l and h/ and /vh/ is mostly changed into its un-aspirated version by the speakers
- In future, acoustic properties of /r/ and /t/ and their aspirated versions which are claimed to have approximant like behavior would be analyzed using scientific methods.

Thank You

Any Questions?